MINISTERO del LAVORO
e delle POLITICHE SOCIALI

DIPARTIMENTO PER L'INNOVAZIONE, L'AMMINISTRAZIONE GENERALE, IL PERSONALE E I SERVIZI
DG DELL'INNOVAZIONE TECNOLOGICA, DELLE RISORSE STRUMENTALI E DELLA COMUNICAZIONE
DIVISIONE IV
IL DIRIGENTE

VISTO il R.D. 18 novembre 1923, n. 2440, concernente l'amministrazione del patrimonio e la contabilità generale dello Stato e il relativo Regolamento approvato con R.D. 23 maggio 1924, n. 827;

VISTO il D.lgs. 30 marzo 2001, n. 165, recante "Norme generali sull'ordinamento alle dipendenze delle Amministrazioni pubbliche";

VISTO il D.P.R. 15 marzo 2017, n. 57, recante il "Regolamento di organizzazione del Ministero del lavoro e delle politiche sociali", pubblicato sulla G.U. n. 103 del 05.05.2017 - Serie Generale, così come modificato dal D.P.C.M. 24 giugno 2021, n. 140, recante modifiche al Regolamento di organizzazione del Ministero del lavoro e delle politiche sociali, pubblicato sulla G.U. n. 241 del 08.10.2021 - Serie Generale;

VISTO il Decreto del Presidente del Consiglio dei ministri del 29 dicembre 2021, registrato dalla Corte dei conti in data 20.01.2022 al n. 152, con il quale è stato conferito alla Dott.ssa Maria Condemi l'incarico di funzione dirigenziale di livello generale di Direttore della Direzione Generale dell'innovazione tecnologica, delle risorse strumentali e della comunicazione a decorrere dal 1° gennaio 2022 per la durata di un triennio;

VISTO il Decreto del Ministro del lavoro e delle politiche sociali 25 gennaio 2022, recante l'"Individuazione delle unità organizzative di livello dirigenziale non generale nell'ambito del Segretariato generale e delle Direzioni generali", registrato dalla Corte dei conti in data 14 febbraio 2022 al n. 299 e pubblicato sulla G.U. n. 60 del 12 marzo 2022 - Serie Generale;

VISTO il Decreto Direttoriale n. 499 del 03 giugno 2022, registrato alla Corte dei conti il 29 luglio 2022 n. 2095, con il quale è stato conferito alla Dott.ssa Stefania Rupe l'incarico di titolarità della Divisione IV "Contratti e pagamenti relativi a beni e servizi informatici e non informatici" della Direzione Generale dell'innovazione tecnologica, delle risorse strumentali e della comunicazione, per il periodo dal 15 giugno 2022 al 14 giugno 2025;

VISTO il Decreto Direttoriale n. 884 del 13 settembre 2022, registrato, ai sensi del D.lgs. n. 123 del 30 giugno 2011, al n. 427 del 23 settembre 2022, con il quale la Dott.ssa Stefania Rupe - Dirigente della Divisione IV della Direzione Generale dell'innovazione tecnologica, delle risorse strumentali e della comunicazione, è delegata alla firma degli atti della suindicata Divisione;

VISTO il Decreto direttoriale n. 124 del 9 febbraio 2024, registrato ai sensi del D.lgs. n. 123 del 30 giugno 2011, al n. 58 del 15 febbraio 2024, con la quale la Dott.ssa Stefania Rupe è delegata alla firma degli atti amministrativo contabili, inerenti ai capitoli di spesa di competenza della Direzione Generale dell'innovazione tecnologica, delle risorse strumentali e della comunicazione, così come individuati nella tabella C allegata al Decreto del Ministro del lavoro e delle politiche sociali n. 3 dell'11 gennaio 2024 di assegnazione risorse, nonché a quelli in gestione unificata, così come individuati nella tabella B allegata decreto ministeriale n. 7 del 29 gennaio 2024, concernente la gestione unificata delle spese comuni ai Centri di Responsabilità Amministrativa per l'esercizio

finanziario 2024;

VISTO il D.P.C.M. 22 novembre 2023, n. 230, recante il Regolamento di riorganizzazione del Ministero del lavoro e delle politiche sociali e degli Uffici di diretta collaborazione, pubblicato sulla G.U. n. 38 del 15.02.2024 - Serie Generale, in vigore dal 1° marzo 2024;

VISTO il Decreto del Presidente della Repubblica del 06 marzo 2024, registrato dalla Corte dei conti in data 22.03.2024 al n. 588, con il quale è stato conferito ai sensi dell'articolo 19, commi 3 e 8, del D.lgs. 30 marzo 2001, n.165, al Dott. Danilo Giovanni Festa, dirigente di prima fascia dei ruoli del Ministero del lavoro e delle politiche sociali, l'incarico di funzione dirigenziale di livello generale di Capo del Dipartimento per l'innovazione, l'amministrazione generale, il personale e i servizi del Ministero del lavoro e delle politiche sociali per la durata di tre anni a decorrere dal 06 marzo 2024;

VISTO l'art 36 del D.P.C.M. del 23.11.2023, n. 230, innanzi citato, secondo cui: "*Al fine di assicurare la continuità dell'azione amministrativa, dalla data di entrata in vigore del presente decreto e fino alla data di conclusione del processo di riorganizzazione, ciascun dirigente mantiene l'incarico dirigenziale in essere, sino all'attribuzione dei nuovi incarichi dirigenziali con procedure di interpello indette dal Ministero e, comunque, non oltre la data relativa di scadenza*";

VISTA la direttiva del Ministro del lavoro e delle politiche sociali, prot. n. 26 del 27.02.2024, recante "Riorganizzazione del Ministero del lavoro e delle politiche sociali. Direttiva concernente la regolamentazione e la gestione della fase transitoria";

VISTA la Legge di Bilancio 2024 (Legge 30 dicembre 2023, n. 213), "Bilancio di previsione dello Stato per l'anno finanziario 2024 e bilancio pluriennale per il triennio 2024-2026", pubblicata nella G.U. n. 303 del 30 dicembre 2023 - Suppl. ordinario n. 40;

VISTO il Decreto del Ministro dell'economia e delle finanze del 29 dicembre 2023, pubblicato sulla G.U. n. 303 del 30 dicembre 2023 – Suppl. Ordinario n. 41, concernente la "Ripartizione in capitoli delle Unità di voto parlamentare, relative al bilancio di previsione dello Stato per l'anno finanziario 2024 e per il triennio 2024-2026 ed in particolare la Tabella 4 riguardante lo stato di previsione della spesa del Ministero del lavoro e delle politiche sociali;

VISTO il Decreto del Ministro del lavoro e delle politiche sociali n. 3 dell'11 gennaio 2024, registrato dall'Ufficio Centrale di Bilancio al n. 16 del 18 gennaio 2024, di ripartizione e assegnazione delle risorse umane e finanziarie per l'esercizio finanziario 2024, nelle more del perfezionamento del processo di riorganizzazione ministeriale, ai Dirigenti degli Uffici dirigenziali di livello generale, titolari dei centri di responsabilità amministrativa ai sensi del decreto del Presidente del Consiglio dei Ministri del 24 giugno 2021, n. 140;

VISTO il Decreto ministeriale di gestione unificata delle spese comuni ai Centri di Responsabilità Amministrativa per l'esercizio finanziario 2024 n. 7 del 29 gennaio 2024, recante il visto di regolarità dell'Ufficio Centrale del Bilancio presso il Ministero del lavoro e delle politiche sociali n. 35 del 1° febbraio 2024;

VISTO il D.lgs. 31 marzo 2023, n. 36, recante il "Codice dei contratti pubblici in attuazione dell'articolo 1 della legge 21 giugno 2022, n. 78, recante delega al Governo in materia di contratti pubblici";

VISTO l'art. 1 "Riduzione della spesa per l'acquisto di beni e servizi e trasparenza delle procedure" del D.L. 6 luglio 2012, n. 95, convertito, con modificazioni, dalla Legge 7 agosto 2012, n. 135, recante "Disposizioni urgenti per la revisione della spesa pubblica con invarianza dei servizi ai cittadini nonché misure di rafforzamento patrimoniale delle imprese del settore bancario";

VISTA la nota prot. n. 31/0005937 del 08.09.2015 del Segretariato Generale, con la quale è stata trasmessa la circolare congiunta del Dipartimento dell'Amministrazione Generale, del Personale e dei Servizi e del

Dipartimento della Ragioneria Generale dello Stato del 25 agosto 2015, che ribadisce l'obbligo di approvvigionamento per le amministrazioni statali per il tramite di Consip S.p.A.;

VISTO l'art. 62 "Aggregazioni e centralizzazione delle committenze" del D.lgs. n. 36/2023;

PRESO ATTO che, con nota protocollo n. 31/7597 del 04.10.2016 avente ad oggetto "Indicazioni in materia di affidamenti a soggetti esterni", il Segretariato Generale, in un'ottica di maggiore responsabilizzazione delle strutture interne volte all'effettiva attuazione del principio di buona amministrazione, come ribadito anche dalla Determinazione dell'ANAC n. 12 del 28 ottobre 2015, ha richiesto l'esplicitazione formale dei motivi sottesi al ricorso alla commessa pubblica attraverso una rappresentazione qualitativa e quantitativa del fabbisogno interno in termini di beni e servizi da affidare;

CONSIDERATO che la mobilità internazionale dei lavoratori in ambito europeo è disciplinata dai regolamenti UE nn. 883/2004 e 987/2009 e che, al di fuori dell'area in cui operano i medesimi regolamenti, trovano applicazione gli accordi bilaterali di sicurezza sociale stipulati tra gli Stati;

CONSIDERATO che gli accordi bilaterali tra Stati hanno come obiettivo quello di regolamentare, nell'ambito della mobilità internazionale dei lavoratori, la legislazione della sicurezza sociale come il versamento dei contributi previdenziali e le prestazioni previdenziali ed assistenziali alle quali i lavoratori hanno diritto;

CONSIDERATO che, in assenza degli accordi bilaterali sopra citati, il lavoratore italiano all'estero è esposto al doppio pagamento dei contributi, all'incertezza sulle prestazioni previdenziali ed assistenziali riconosciute nel Paese estero oltre all'impossibilità di far valere i periodi di lavoro all'estero ai fini pensionistici in Italia;

DATO ATTO che, alla luce di quanto rappresentato, è stato siglato in data 06.02.2024 l'"Accordo di sicurezza sociale" bilaterale tra Italia ed Albania con l'obiettivo di regolare le prestazioni pensionistiche e le indennità di disoccupazione, malattia e maternità di coloro che esercitano o hanno esercitato un'attività subordinata o autonoma nei due Stati;

CONSIDERATO che il citato Accordo è in grado di garantire ai lavoratori italiani e albanesi certezza sul loro futuro pensionistico, assicurando prestazioni di invalidità, di vecchiaia, di disoccupazione e parità di trattamento in Italia e in Albania;

CONSIDERATO che, a seguito della firma dell'Accordo in argomento, il Ministero del lavoro e delle politiche sociali, in collaborazione con INPS, ha avviato un negoziato per un'intesa amministrativa bilaterale con cui rendere operativo l'Accordo;

CONSIDERATO che la Direzione Generale per le politiche previdenziali e assicurative ha programmato, nelle giornate del 19 e 20 giugno 2024 nella sede ministeriale sita in Via Flavia n. 6, un incontro con la delegazione albanese finalizzato al negoziato per l'adozione dell'Intesa amministrativa attuativa dell'"Accordo di sicurezza sociale" tra la Repubblica italiana e la Repubblica di Albania del 6 febbraio 2024;

CONSIDERATO che l'Ambasciata albanese con nota n. 593 del 28.05.2024, assunta al protocollo del Ministero del lavoro e delle politiche sociali il 29.05.2024 con il n. 36/6786, ha confermato le date del 19 e 20 giugno 2024 comunicando, inoltre, la composizione della delegazione e la lingua ufficiale delle trattative da espletarsi in italiano ed albanese;

CONSIDERATO che la Direzione Generale per le politiche previdenziali e assicurative ha comunicato, con mail del 05.06.2024, a questa Direzione la necessità di procedere ad acquistare un servizio di interpretariato dall'italiano all'albanese e dall'albanese all'italiano che comprenda le seguenti attività:

- presenza di interpreti italiano/albanese e albanese/italiano, per un numero complessivo pari a 2 (due), che dovrà erogare il servizio nelle seguenti fasce orarie:
  - dalle ore 09:00 alle ore 18:00 circa del giorno 19 giugno, con un'ora di pausa pranzo dalle 13:30 alle 14:30;

- dalle ore 09:00 alle ore 13:30 del giorno 20 giugno;

- interfacciamento all'esistente impianto di audio e microfoni, e fornitura di altre eventuali strumentazioni necessarie da verificare in sede di sopralluogo;

CONSIDERATO necessario ed urgente individuare un operatore specializzato che possa erogare il servizio in argomento;

VISTO l'art. 50 del D.lgs. n. 36/2023 che dispone, al comma 1, lettera b), che le stazioni appaltanti procedano mediante affidamento diretto per i servizi e le forniture di importo inferiore a 140.000,00 euro, anche senza consultazione di più operatori economici, assicurando che siano scelti soggetti in possesso di documentate esperienze pregresse idonee all'esecuzione delle prestazioni contrattuali, anche individuati tra gli iscritti in elenchi o albi istituiti dalla stazione appaltante;

VISTO l'art. 17, comma 2 del D.lgs. n. 36/2023 il quale dispone che, in caso di affidamento diretto, la stazione appaltante individui nella decisione di contrarre l'oggetto, l'importo e il contraente, unitamente alle ragioni della sua scelta, ai requisiti di carattere generale e, se necessari, a quelli inerenti alla capacità economico-finanziaria e tecnico-professionale;

INDIVIDUATA, alla luce delle esigenze sopra rappresentate, la Vox Communication S.r.l., con sede legale in Roma alla Via dell'Astronomia, n. 18, C.F. e P.IVA 11065721000;

PRESO ATTO che la Vox Communication S.r.l., società di comunicazione a carattere integrato orientata al settore pubblico e operante sull'intero territorio nazionale, vanta nel proprio curriculum aziendale consolidate esperienze pluriennali nel settore della comunicazione pubblica, tra le quali si indicano: la "Progettazione cruscotto normativa degli appalti per il PRA", il "Piano di comunicazione del pac infrastrutture e reti 2014/2020", l'evento dal titolo "Lazio presente, con l'Europa nel futuro", il progetto "Emas.com – Empowerment Asylum Commission", il "Piano di comunicazione del progetto creiamo PA 2014/2020", il "Piano di comunicazione del PON infrastrutture e reti 2014/2020", e il "Piano di comunicazione del PON reti e mobilità 2007/2013";

CONSIDERATO che la Vox Communication S.r.l., all'interno di una vasta gamma di servizi, ha sviluppato una particolare competenza nelle azioni di comunicazione istituzionale legata ai processi di diffusione e comunicazione delle politiche pubbliche, dei programmi di spesa nazionali e locali, dei programmi cofinanziati dai Fondi Comunitari;

CONSIDERATO che, nel già menzionato ambito, la Vox Communication S.r.l. affianca la Pubblica Amministrazione nella definizione e attuazione di strategie di comunicazione attraverso diversi strumenti come eventi istituzionali, grafica editoriale, redazione di testi, editing di prodotti, web e multimedia;

CONSIDERATO, inoltre, che la Vox Communication S.r.l. è in possesso della Certificazione UNI EN ISO 9001 - 2015 CAT: 35 per quel che concerne le attività di: i) Pianificazione e realizzazione di azioni di comunicazione strategica e pubblicità con particolare riferimento a: ideazione, implementazione e gestione siti e portali web; ii) Progettazione e partecipazione ad eventi; iii) Realizzazione di strumenti di comunicazione e prodotti editoriali e multimediali; iv) Servizi di gestione social network;

VISTA la richiesta di offerta, inviata con nota protocollo n. 33/5257 del 06.06.2024 alla Vox Communication S.r.l., avente ad oggetto la trasmissione della propria migliore quantificazione economica, previo sopralluogo nella sede ministeriale sita in Via Flavia n. 6, per i servizi di interpretariato e servizi tecnici sopra citati;

VISTA l'offerta tecnico-economica formulata dalla Vox Communication S.r.l., inviata tramite PEC ed assunta al protocollo di questa Amministrazione in data 11.06.2024 con il n. 33/5375;

CONSIDERATO che, nell'offerta tecnico-economica prot. n. 33/5375 dell'11.06.2024, la Vox Communication S.r.l. ha proposto a questa Amministrazione due tipologie di preventivo come dettagliato nella sotto estesa tabella:

Dettaglio servizio soluzione A	Importo (IVA esclusa)
Servizio di interpretariato IT/Al e AL/IT Dalle ore 09:00 alle ore 18:00 circa del giorno 19 giugno, con un'ora di pausa pranzo dalle 13:30 alle 14:30 Dalle ore 09:00 alle ore 13:30 del giorno 20 giugno	2.200,00 €
Servizio tecnico di traduzione simultanea digitale Bosch **Impianto portatile a raggi infrarossi per le lingue ITALIANO e ALBANESE, con:** - n. 1 cabina mobile per interpreti completa dell'equipaggiamento necessario a norme ISO 4043 (larghezza m. 1,80 – profondità m. 1,80 – altezza m. 2,00); - n. 2 pannelli interpreti Bosch; - n. 1 centralina digitale di gestione CCU Bosch; - radiatori a r.i. ad alta potenza Bosch; - n. 1 trasmettitore a r.i. Bosch; - n. 20 ricevitori individuali multicanale completi di cuffie; - distribuzione ricevitori da porre sul tavolo dei partecipanti	2.600,00 €
Interfacciamento all'esistente impianto di audio e microfonico con: - n. 1 mixer;	
Servizio di trasporto A/R installazione assistenza tecnica e smontaggio **-** personale tecnico per quanto sopra con assistenza continuativa di n. 1 tecnico durante l'evento con presenziamento 1 ora prima dell'inizio dei lavori ;	
TOTALE SERVIZIO	**4.800,00 €**

Dettaglio servizio soluzione B	Importo (IVA esclusa)
Servizio di interpretariato IT/Al e AL/IT Dalle ore 09:00 alle ore 18:00 circa del giorno 19 giugno, con un'ora di pausa pranzo dalle 13:30 alle 14:30 Dalle ore 09:00 alle ore 13:30 del giorno 20 giugno	2.200,00 €
Servizio tecnico di traduzione simultanea digitale Bosch **Impianto portatile a raggi infrarossi per le lingue ITALIANO e ALBANESE, con:** - postazione interpreti a "vista" su tavolini da predisporre in Sala; - n. 2 pannelli interpreti Bosch; - n. 1 centralina digitale di gestione CCU Bosch; - radiatori a r.i. ad alta potenza Bosch; - n. 1 trasmettitore a r.i. Bosch; - n. 20 ricevitori individuali multicanale completi di cuffie; - distribuzione ricevitori da porre sul tavolo dei partecipanti	2.400,00 €
Interfacciamento all'esistente impianto di audio e microfonico con: - n. 1 mixer;	
Servizio di trasporto A/R installazione assistenza tecnica e smontaggio **-** personale tecnico per quanto sopra con assistenza continuativa di n. 1 tecnico durante l'evento con presenziamento 1 ora prima dell'inizio dei lavori ;	
TOTALE SERVIZIO	**4.800,00 €**

DATO ATTO che, unitamente al preventivo prot. n. 33/5375 dell'11.06.2024, la Vox Communication S.r.l. ha trasmesso anche i curricula degli interpreti individuati per svolgere il servizio in argomento;

CONSIDERATO che, con mail inviata dalla Divisione IV, la scrivente Direzione Generale ha provveduto a trasmettere alla Direzione Generale per le politiche previdenziali e assicurative il preventivo inviato dalla Vox Communication S.r.l. chiedendo la tipologia di offerta più rispondente alle esigenze rappresentate e,

contestualmente il Capitolo di bilancio sul quale imputare la spesa;

DATO ATTO che con mail prot. n. 7304 dell'11.06.2024, inviata dalla Divisione I della Direzione Generale per le politiche previdenziali e assicurative, assunta al protocollo di questa Direzione in pari data con il n. 33/5400, sono stati comunicati: *i*) la scelta per la soluzione A fornita dalla Vox Communication S.r.l. nel preventivo prot. n. 33/5375 dell'11.06.2024 al costo di 4.800,00 € IVA esclusa; *ii*) il Capitolo di bilancio sul quale imputare la spesa è il n. 4282 "Spese per acquisto di beni e servizi" piano gestionale 13 "COMPENSI PER TRADUZIONE E INTERPRETI";

PRESO ATTO, inoltre, che nell'innanzi citata comunicazione la Direzione Generale per le politiche previdenziali e assicurative ha specificato che sul Capitolo di bilancio 4282 "Spese per acquisto di beni e servizi" piano gestionale 13 "COMPENSI PER TRADUZIONE E INTERPRETI" le risorse disponibili sono pari a € 179,00 e che è stata trasmessa all'Ufficio Centrale di Bilancio del MEF, per le verifiche di competenza, il Decreto Ministeriale di variazione compensativa al fine di reperire le risorse necessarie a coprire la spesa di 4.800,00 € IVA esclusa;

RILEVATO, pertanto, che il costo complessivo del servizio è pari ad € 4.800,00 (euro quattromilaottocento/00) IVA esclusa, come da preventivo di spesa prot. n. 33/5375 dell'11.06.2024 trasmesso dalla Vox Communication S.r.l.;

DATO ATTO che la valutazione della congruità del prezzo è stata verificata in relazione:
- alla tipologia e alla durata del servizio richiesto;
- al preventivo di spesa trasmesso, mezzo PEC, dalla Vox Communication S.r.l.;

CONSIDERATO che l'art. 1, comma 130, della legge 30 dicembre 2018, n. 145, ha modificato l'art. 1, comma 450, della legge 27 dicembre 2006, n. 296, innalzando la soglia per non incorrere nell'obbligo di ricorrere al Mercato elettronico della Pubblica Amministrazione da € 1.000,00 (euro mille/00) ad € 5.000,00 (euro cinquemila/00);

VISTO, altresì, il comunicato del Presidente dell'ANAC del 10.01.2024 recante "Indicazioni di carattere transitorio sull'applicazione delle disposizioni del codice dei contratti pubblici in materia di digitalizzazione degli affidamenti di importo inferiore a 5.000 euro" nel quale è indicato che "*L'Autorità, al fine di favorire le Amministrazioni nell'adeguarsi ai nuovi sistemi che prevedono l'utilizzo delle piattaforme elettroniche e garantire così un migliore passaggio verso l'amministrazione digitale, sentito il Ministero delle infrastrutture e dei trasporti, ritiene in ogni caso necessario chiarire che allo scopo di consentire lo svolgimento delle ordinarie attività di approvvigionamento in coerenza con gli obiettivi della digitalizzazione, l'utilizzo dell'interfaccia web messa a disposizione dalla piattaforma contratti pubblici - PCP dell'Autorità, raggiungibile al link https://www.anticorruzione.it/-/piattaforma-contrattipubblici, sarà disponibile anche per gli affidamenti diretti di importo inferiore a 5.000 euro fino al 30 settembre 2024. Tale strumento rappresenta una modalità suppletiva che può essere utilizzata in caso di impossibilità o difficoltà di ricorso alle PAD, per il primo periodo di operatività della digitalizzazione*";

CONSIDERATO, pertanto, che alla luce della sopra richiamata normativa ed in riferimento al citato comunicato è possibile effettuare l'acquisto in parola al di fuori del sistema Consip;

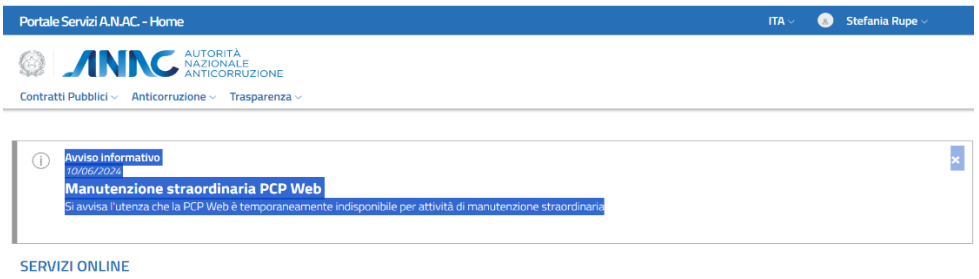
ACCERTATA, per quanto sopra, l'affidabilità e l'idoneità della Vox Communication S.r.l. rispetto all'erogazione della fornitura di cui trattasi essendo questa in possesso di pregresse e documentate esperienze idonee all'esecuzione della prestazione contrattuale, come richiesto dal citato art. 50, comma 1, lett. b) del D.lgs. n. 36/2023;

CONSIDERATO che gli esiti dell'istruttoria sono conformi al principio del risultato enunciato dall'art. 1 del D.lgs. n. 36/2023;

CONSIDERATO che l'art. 49, comma 6 del D.lgs. n. 36/2023 prevede che "*è comunque consentito derogare all'applicazione del principio di rotazione per gli affidamenti diretti di importo inferiore a 5.000,00 euro*";

CONSIDERATO che, trattandosi di procedura gestita al di fuori del portale acquistinretepa.it, il CIG viene acquisito per il tramite della piattaforma contratti pubblici (PCP) di ANAC;

PRESO ATTO dell'impossibilità di acquisire il CIG in questa fase dell'affidamento per indisponibilità della piattaforma come da comunicazione presente su detto portale, di cui si riporta estratto di immagine:



VISTO l'art. 18, comma 1 del D.lgs. n. 36/2023 che prevede, in caso di procedure negoziate, la stipula del contratto mediante corrispondenza secondo l'uso commerciale, consistente in un apposito scambio di lettere, anche tramite posta elettronica certificata o sistemi elettronici di recapito certificato qualificato ai sensi del Regolamento UE n. 910/2014 del Parlamento Europeo e del Consiglio del 23 luglio 2014;

VISTO il Decreto Direttoriale protocollo n. 33/622 del 12.06.2024, con il quale è stato disposto di:

(i) procedere all'acquisizione del servizio di interpretariato dall'italiano all'albanese e dall'albanese all'italiano nell'ambito dell'incontro con la delegazione albanese, previsto nelle giornate del 19 e 20 giugno 2024 nella sede ministeriale sita in Via Flavia n. 6, per l'adozione dell'Intesa amministrativa attuativa dell'"Accordo di sicurezza sociale" tra la Repubblica italiana e la Repubblica di Albania, mediante affidamento diretto ai sensi dell'art. 50, comma 1, lett. b) del D.lgs. n. 36/2023, per un importo complessivo di € 4.800,00 (euro quattromilaottocento/00) IVA esclusa, con la Vox Communication S.r.l., con sede legale in Roma alla Via dell'Astronomia, n. 18, C.F. e P.IVA 11065721000;

(ii) individuare come Responsabile Unico del Progetto (RUP), ai sensi dell'art. 15 del D.lgs. n. 36/2023, la Dott.ssa Stefania Rupe, Dirigente della Divisione IV della Direzione Generale dell'innovazione tecnologica, delle risorse strumentali e della comunicazione;

(iii) autorizzare, a seguito dell'avvenuta sottoscrizione della lettera di affidamento, l'esecuzione d'urgenza ai sensi dell'art. 17, commi 8 e 9, e dell'art. 50, comma 6, del D.lgs. n. 36/2023;

(iv) porre la spesa necessaria per finanziare l'intervento a carico del Capitolo di bilancio n. 4282 "Spese per acquisto di beni e servizi" piano gestionale 13 "COMPENSI PER TRADUZIONE E INTERPRETI" annualità 2024 della Direzione Generale per le politiche previdenziali e assicurative che, a seguito della trasmissione del Decreto di approvazione della lettera contratto, provvederà all'assunzione del relativo impegno;

CONSIDERATO che, a causa dell'indisponibilità della piattaforma contratti pubblici (PCP) di ANAC sopra rappresentata, questa Amministrazione è riuscita ad acquisire il CIG sulla medesima piattaforma soltanto nel corso della giornata del 17.06.2024, di cui si riporta estratto di immagine:



CONSIDERATO che, con nota protocollo n. 33/5588 del 17.06.2024, questa Amministrazione ha provveduto a comunicare alla Vox Communication S.r.l. il CIG B220660906 relativo alla procedura in argomento;

VISTA la lettera contratto tra il Ministero del lavoro e delle politiche sociali e la Vox Communication S.r.l., con sede legale in Roma alla Via dell'Astronomia, n. 18, C.F. e P.IVA 11065721000, sottoscritta con firma digitale, secondo le modalità previste sul Mercato elettronico per la PA, ed assunta al protocollo di questa Direzione Generale con il n. 33/5617 del 18.06.2024;

CONSIDERATO che, unitamente alla lettera contratto controfirmata per accettazione (protocollo n. 33/5617 del 18.06.2024), la Vox Communication S.r.l. ha trasmesso anche l'autodichiarazione sul possesso dei requisiti ex art. 52, comma 1 del D.lgs. n. 36/2023, il modulo relativo alla tracciabilità dei flussi finanziari ex art. 3 comma 8 legge 136/2010 e la dichiarazione relativa al Patto di integrità in materia di contratti pubblici ex art. 1, comma 17, della legge n. 190/2012, debitamente compilati e sottoscritti digitalmente;

CONSIDERATO che il paragrafo "Fatturazione e pagamenti" della lettera contratto (protocollo n. 33/5617 del 18.06.2024) prevede che il pagamento dovrà avvenire a seguito della conclusione del servizio in argomento e dovrà essere intestata al Ministero del lavoro e delle politiche sociali - Direzione Generale per le Politiche previdenziali e assicurative;

CONSIDERATO che, alla luce di quanto innanzi rappresentato, il sopra citato Decreto Direttoriale a contrarre protocollo n. 33/622 del 12.06.2024 ha posto la spesa necessaria per finanziare l'intervento a carico del Capitolo di bilancio n. 4282 "Spese per acquisto di beni e servizi" piano gestionale 13 "COMPENSI PER TRADUZIONE E INTERPRETI" annualità 2024 della Direzione Generale per le politiche previdenziali e assicurative;

VERIFICATA la regolarità contributiva della Vox Communication S.r.l. mediante acquisizione del DURC, prot. INAIL_43856730, rilasciato in data 24.05.2024, in corso di validità, e custodito agli atti degli Uffici di questa Direzione;

Tanto premesso,

D E C R E T A

Articolo 1

La premessa narrativa forma parte integrante formale e sostanziale al presente atto.
Ai sensi dell'art. 18, comma 8, del D.lgs. n. 36/2023, il contratto protocollo n. 33/5617 del 18.06.2024, avente ad oggetto l'acquisizione del servizio di interpretariato dall'italiano all'albanese e dall'albanese all'italiano nell'ambito dell'incontro con la delegazione albanese, previsto nelle giornate del 19 e 20 giugno 2024 nella sede ministeriale sita in Via Flavia n. 6, per l'adozione dell'Intesa amministrativa attuativa dell'"Accordo di sicurezza sociale" tra la Repubblica italiana e la Repubblica di Albania, sottoscritto tra il Ministero del lavoro e delle politiche sociali e la Vox Communication S.r.l., con sede legale in Roma alla Via dell'Astronomia, n. 18, C.F. e P.IVA 11065721000, allegato in copia al presente atto, è a tutti gli effetti di legge approvato.

Il presente decreto sarà trasmesso al Ministero dell'economia e delle finanze - Ufficio Centrale del Bilancio presso il Ministero del lavoro e delle politiche sociali per il controllo di competenza.

Il Dirigente
Dott.ssa Stefania Rupe*

**Documento firmato digitalmente secondo le indicazioni sulla dematerializzazione ai sensi e per gli effetti degli articoli 20 e 21 del D.lgs. 7 marzo 2005 n. 82 "Codice dell'Amministrazione Digitale" e s.m.i.*